

## **J E G Y Z Ó K Ö N Y V**

**Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. szeptember 03. napján  
megtartott üléséről**

# DUNAEGYHÁZA KÖZSÉG SZLOVÁK NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. szeptember 3. napján /kedd/ 13:30 órakor megtartott üléséről.

Az ülés helye: Dunaegyháza Községháza tanácskozó terme.

Jelen vannak: **Tóth Gusztávné elnök,**  
**Bertáné Vanó Valéria képviselő,**  
**Kollárné Kara Éva képviselő,**  
**Reichertné Raffai Brigitta képviselő,**

**Szilágyi István polgármester,**  
**Storchné Somogyi Eszter jegyző,**  
**Reichert Tifani jegyzőkönyvvezető.**

## **Elfogadott határozatok:**

**28/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Napirendi pontok elfogadása

**29/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Elnök beszámolója az előző ülés óta eltelt időszakról

**30/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** 2024. évi költségvetés II. számú módosításának tárgyalása

**31/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Nyertes pályázat tárgyalása

**32/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Krumplinap teendőinek megbeszélése

**33/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023/2024-es nevelési évről szóló beszámolójának véleményezése

**34/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.** Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024/2025. nevelési év munkatervének véleményezése

## **Tóth Gusztávné elnök**

Szlovák, majd magyar nyelven köszönti a képviselőket, a megjelenteket, az ülést megnyitja. Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, mivel a megválasztott 5 fő képviselőből 4 fő jelen van. Elmondja, hogy a napirend módosult, 5. napirendi pontban tárgyalják a Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023-2024-es nevelési évről szóló beszámolóját, 6. napirendi pontként pedig a Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024-2025-ös munkatervét. A jegyzőkönyv vezetésével Reichert Tifanit bízta meg.

Megkérdezi, hogy a módosított napirendi pontokkal kapcsolatban van-e valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, kéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta.

## **28/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.**

Napirendi pontok elfogadása

### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete 4 igen szavazattal elfogadta a módosított napirendet.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

### **N A P I R E N D :**

- 1./ Elnök beszámolója az előző ülés óta eltelt időszakról

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 2./ 2024. évi költségvetés II. számú módosításának tárgyalása

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 3./ Nyertes pályázat tárgyalása

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 4./ Krumplinaföld teendőinek megbeszélése

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 5./ Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023/2024. nevelési év beszámolójának tárgyalása

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 6./ Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024-2025-ös munkatervének elfogadása

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

- 7./ Tájékoztatások, közérdekű bejelentések

## 1./ N a p i r e n d :

Elnök beszámolója az előző ülés óta eltelt időszakról

Előadó: Tóth Gusztávné  
**elnök**

### Tóth Gusztávné elnök

Elmondja, hogy az utolsó ülés május 23-án volt, augusztus 21-én pedig a Tájház takarítás keretein belül találkoztak utoljára. Megköszöni a testületi tagok segítségét. Elmondja, hogy június 9-én megtörténtek a választások, az eredményekről pedig mindenki értesült. Tájékoztatja a testületet, hogy a következő esemény a Krumplinap lesz.

Megkérdezi, hogy a beszámolóval kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a beszámoló elfogadásáról. A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### 29/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.

Elnök beszámolója az előző ülés óta eltelt időszakról

#### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal elfogadta, az elnök beszámolóját az előző testületi ülés óta eltelt időszakról.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

## 2./ N a p i r e n d :

2024. évi költségvetés II. számú módosításának tárgyalása

Előadó: Tóth Gusztávné  
**elnök**

### Tóth Gusztávné elnök

Megkéri Storchné Somogyi Eszter jegyzőt, hogy ismertesse a napirendet.

### Storchné Somogyi Eszter jegyző

Elmondja, hogy a hatályos jogszabályok értelmében az Önkormányzatnak folyamatosan meg kell tárgyalnia, és el kell fogadnia költségvetési határozatának módosítását.

A fentiek alapján szükséges Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi költségvetési kiadási és bevételi előirányzatának módosítása a kiküldött előterjesztésben foglaltak szerint.

### Tóth Gusztávné elnök

Megkérdezi, hogy a módosítással kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a módosított költségvetés elfogadásáról.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### 30/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.

2024. évi költségvetés II. számú módosításának tárgyalása

#### Határozat

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal elfogadta a 2024. évi költségvetés II. számú módosítását az alábbiak szerint:

### **DUNAEGYHÁZA KÖZSÉG SZLOVÁK NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEGE**

1		Előirányzat	Csop.	Kiem. éir.		KIADÁSOK	Eredeti előirányzat	Mód.ei.1	Mód.ei.2	Mód.ei.3
2		I.				<b>Működési kiadások</b>	<b>1 660 841</b>	<b>1 672 841</b>	<b>2 535 414</b>	<b>0</b>
3				1		Személyi juttatások	500 000	500 000	500 000	
4				2		Munkaadókat terh. jár. és szoc. hozzáj. adó	168 000	168 000	168 000	
5				3		Dologi kiadások	592 841	604 841	1 267 414	
6				4		Ellátottak pénzbeli juttatása	0	0	0	
7				5		Egyéb működési célú kiadások	400 000	400 000	600 000	
8		II.				<b>Felhalmozási kiadások</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 500 000</b>	<b>0</b>
9				6		Beruházások				
10				7		Felújítások			2 500 000	
11				8		Egyéb felhalmozási célú kiadások				
12	A					<b>Költségvetési kiadások összesen (I+II)</b>	<b>1 660 841</b>	<b>1 672 841</b>	<b>5 035 414</b>	<b>0</b>

13		III.			<b>Finanszírozási kiadások</b>	0	0	0	0
14			9		<b>Finanszírozási kiadások</b>	0	0	0	0
15				9.1	Hitel -, kölcsöntörlesztés államháztartáson kívülre	0	0	0	0
16				9.1.1	Felhalmozási célú hitel törlesztése és felhalmozási célú kötvénybeváltás kiadása				
17				9.1.2	Működési célú hitel törlesztése és működési célú kötvénybeváltás kiadása				
18				9.1.4	Államháztartáson belüli megelőlegezések visszafizetése				
19			9.2		Belföldi értékpapírok kiadásai	0	0	0	0
20				9.2.1	Felhalmozási célú kiadások				
21				9.2.2	Működési célú kiadások	0	0	0	0
22					<b>Tárgyévi kiadások (I.+II.+III.)</b>	<b>1 660 841</b>	<b>1 672 841</b>	<b>5 035 414</b>	<b>0</b>

22	Előirányzat	Csop.	Kiem. eir.		BEVÉTELEK	Eredeti előirányzat	Mód.ei.1	Mód.ei.2	Mód.ei.3
23	I.				<b>Működési bevételek</b>	<b>1 050 000</b>	<b>1 062 000</b>	<b>1 924 573</b>	<b>0</b>
24			1		Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000	1 040 000	1 889 960	
25			3		Közhatalmi bevételek	0	0	0	0
26			4		Működési bevételek	10 000	22 000	34 613	0
27			6		Működési célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0
28	II.				<b>Felhalmozási bevételek</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 500 000</b>	<b>0</b>
29			2		Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0	0	2 500 000	0
30			5		Felhalmozási bevételek				

31		7		Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				
32	B			<b>Költségvetési bevételek összesen (I+II)</b>	<b>1 050 000</b>	<b>1 062 000</b>	<b>4 424 573</b>	<b>0</b>
33				<b>KÖLTSÉGVETÉSI MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÉS BEVÉTELEK EGYENLEGE (A I. - B I.)</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>0</b>
34				<b>KÖLTSÉGVETÉSI FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÉS BEVÉTELEK EGYENLEGE (A II. - B II.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
35	III.			<b>Finanszírozási bevételek</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>0</b>
36		8		Finanszírozási bevételek	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>0</b>
37			8.1.	Hitel-, kölcsonfelvétel államháztartáson kívülről				
38			8.1.1	Felhalmozási célú hitel felvétele				
39			8.1.2	Működési célú hitel felvétel				
40			8.1.4	Államháztartáson belüli megelőlegezések				
41			8.2	Belföldi értékpapírok bevételei				
42			8.2.1	Forgatási célú				
43			8.2.2	Befektetési célú				
44			8.3	Maradvány igénybevétele	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>610 841</b>	<b>0</b>
45			8.3.1	Felhalmozási célú	0	0	0	0
46			8.3.2	Működési célú	610 841	610 841	610 841	
47				<b>Tárgyévi bevételek (I.+II.+III.)</b>	<b>1 660 841</b>	<b>1 672 841</b>	<b>5 035 414</b>	<b>0</b>

Felelős: elnök  
Határidő: azonnal

### 3./ N a p i r e n d :

Nyertes pályázat tárgyalása

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

#### Tóth Gusztávné elnök

Elmondja, hogy a Magyarországi Szlovákok Szövetsége Közhasznú Alapítvány pályázata által (Szerződésszám: 028/S/2024) 50.000 Ft-ot nyertek a Krumplinapra, illetve 50.000 Ft-ot nyert a Jasná Jesen Nyugdíjas Egyesület (Szerződésszám: 58/S/2023) a Dalos találkozóra. Tájékoztatja a testületet arról, hogy az NBER-KP-1-2024/1-000034 azonosítójú pályázaton a Szlovák Önkormányzat 2.500.000,- Ft vissza nem térítendő támogatást nyert a Művelődési Ház nagyterem fűtésének korszerűsítésére. A projekt megkezdéséhez a kivitelezésre beszerzést írnak ki, melyet emailben, a pályázati űrlap kitöltését követően, szeptember 11. 12:00 óráig kell megküldeni az önkormányzat részére.

Megkérdezi, hogy a napirenddel kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a beszerzési pályázat kiírásáról.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

#### 31/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.

Nyertes pályázat tárgyalása

#### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal úgy dönt, hogy a - NBER-KP-1-2024/1-000034 azonosítójú pályázaton nyert - Művelődési Ház nagyterem fűtés korszerűsítésének kivitelezésére beszerzési pályázatot ír ki a vállalkozók részére.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

### 4./ N a p i r e n d :

Krumplinap teendőinek megbeszélése

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök



## **Tóth Gusztávné elnök**

Elmondja, hogy az idei Krumplinap szeptember 21-én kerül megrendezésre. A szükséges nyersanyagokat a szlovák önkormányzat biztosítja. 9:00-tól lesz kapunyitás. A Nyugdijas Egyesület masinové halusky-t és gombóc levest készít a helyi és szlovákiai vendégeinknek. A szlovák önkormányzat kemencében sült finomságokat készít, az önkormányzat dolgozói pedig gombócokkal és bundában sült virslivel készülnek. Az Óvoda dolgozói a megszokott módon frissen készült sült krumplival kedveskednek vendégeinknek. A büfét pedig az Arany-gól presszó fogja szolgáltatni. 11:00 órakor fellép a Slnecnice, 14:00-kor a Roma táncegyüttes. 15:00-kor a felvidékről érkező Sissi előadását tekinthetik meg, akinek tiszteletdíja 270.000 Ft, amelyet a szlovák önkormányzat a 2024. évi költségvetés terhére biztosít. 17:00-kor pedig a S'Harp Elit zenekar műsorát hallhatják.

Elmondja, hogy a Krumplinapra szeretne készíttetni egy Roll-up plakátot, amit külön erre az eseményre készítenének, és a további években is használni tudják. Ezen a plakáton rajta lenne minden, az eseményhez tartozó logó és tudnivaló.

Megkérdezi, hogy a napirenddel kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a Krumplinap programjának elfogadásáról és a Roll-up plakát elkészíttetéséről.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

## **32/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.**

Krumplinap teendőinek megbeszélése

### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal elfogadta, a Krumplinap programját, és a Roll-up plakát elkészítését.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

## 5./ N a p i r e n d :

Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023/2024. nevelési év beszámolójának tárgyalása

**Előadó: Tóth Gusztávné**  
**elnök**

## **Tóth Gusztávné elnök**

Elmondja, hogy a Dunaegyházi Mákszem Óvoda központi rendelet értelmében beszámolóban ad tájékoztatást az intézmény éves munkájáról. Az éves beszámoló a 2023. szeptember 1-től, 2024. augusztus 31-ig terjedő nevelési év értékeléséről szól, melyet az új 2024 – 2025-ös nevelési év munkatervének összeállítása előtt kell elkészíteni, hiszen az új célokat, feladatokat az előző év teljesítményei, sikerei, illetve hiányosságai függvényében kell kitűzni.

Az éves beszámolót, munkatervet az alkalmazotti közösség és a nevelőtestület véleményezte, és elfogadta.

A beszámoló kiküldésre került, ezért megkérdezi, hogy a beszámolóval kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak az óvoda beszámolójának elfogadásáról.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **33/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.**

Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023/2024-es nevelési évről szóló beszámolójának véleményezése

#### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal egyetért a Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2023/2024-es nevelési évről szóló beszámolójával.

Felelős: elnök, igazgató

Határidő: azonnal

### 6./ N a p i r e n d :

Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024-2025. évi munkatervének tárgyalása

**Előadó: Tóth Gusztávné**  
**elnök**

### **Tóth Gusztávné elnök**

Ismerteti az írásban kiadott előterjesztést.

Megkérdezi, hogy a napirenddel kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkéri a képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak az óvoda munkatervének elfogadásáról.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **34/2024. (IX.3.) Szlov. Nemz. Önk. hat.**

Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024/2025. nevelési év munkatervének véleményezése

#### H a t á r o z a t

Dunaegyháza Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal egyetért a Dunaegyházi Mákszem Óvoda 2024/2025. nevelési év munkatervével.

Felelős: elnök, igazgató  
Határidő: azonnal

7./ N a p i r e n d:

Tájékoztatások, közérdekű bejelentések

Előadó: Tóth Gusztávné  
elnök

**Tóth Gusztávné elnök**

Elmondja, hogy a Dalos találkozó október 12-én kerül megrendezésre. Ez az esemény zártkörű, amire 5 csapatot hívtak meg, emellett az önkormányzat és a szlovák önkormányzat dolgozóit is szeretettel meghívja. Elmondja, hogy érkezett egy felajánlás Szurma Imrétől és Miklán Gyulától, akik készítenének marha húsból a vendégek részére gulyáslevest, illetve szeretné megkérni az önkormányzati dolgozókat és a szlovák önkormányzati képviselőket, amennyiben van rá lehetőség mindenki készítsen egy tálca süteményt erre az eseményre. Elmondja, hogy a Dalos találkozó előtt még lesz ülésük ezért a későbbiekben erre a napirendre még visszatérnek.

Megkérdezi, hogy a napirenddel kapcsolatban van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megkérdezi, hogy az egyéb ügyek keretében van-e még valakinek kérdése, hozzászólása, vagy más javaslata.

Mivel nincs, megköszöni a részvételt és bezárja az ülést

Kmft.

  
Tóth Gusztávné  
elnök



  
Reichertné Raffai Brigitta  
jkv.hitelesítő

